



Совет Безопасности

PROVISIONAL

S/PV. 3281
22 September 1993

RUSSIAN

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ О ТРИ ТЫСЯЧИ
ДВЕСТИ ВОСЕМЬДЕСЯТ ПЕРВОМ ЗАСЕДАНИИ,

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк,
в среду, 22 сентября 1993 года, в 16 ч. 45 м.

Председатель: г-н ТЕЙЛАРДАТ (Венесуэла)

<u>Члены:</u>	Бразилия	г-н ди АРАУЖУ КАСТРУ
	Кабо-Верде	г-н ЖЕЗУШ
	Китай	г-н ЛИ Чжаосин
	Джибути	г-н ОЛХАЙЕ
	Франция	г-н МЕРИМЕ
	Венгрия	г-н ЭРДЕШ
	Япония	г-н ХАТАНО
	Марокко	г-н СНУССИ
	Новая Зеландия	г-н МАККИННОН
	Пакистан	г-н МАРКЕР
	Российская Федерация	г-н ВОРОНЦОВ
	Испания	г-н ПЕДАУЙЕ
	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	сэр Дэвид ХАННЕЙ
	Соединенные Штаты Америки	г-н ХИКС

В настоящем отчете содержатся подлинные тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Совета Безопасности.

Поправки должны представляться только к подлинным текстам выступлений. Они должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации в течение одной недели на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, Управление по обслуживанию конференций (Chief of the Official Records Editing Section, Office of Conference Services, room DC2-794, 2 United Nations Plaza), а также быть внесены в один из экземпляров отчета.

Заседание открывается в 16 ч. 50 м.

УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ

Повестка дня утверждается.

ПОЛОЖЕНИЕ В ЛИБЕРИИ

ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ПО ЛИБЕРИИ (S/26422 и Add. 1)

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-испански): Я хотел бы проинформировать Совет о том, что я получил письмо от представителя Либерии, в котором он просит пригласить его участвовать в обсуждении данного пункта повестки дня Совета. В подтверждение обычной практики я, с согласия Совета, предлагаю пригласить этого представителя принять участие в обсуждении без права голоса, в соответствии с соответствующими положениями Устава и правила 37 предварительных правил процедуры Совета.

Если нет возражений, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Булл (Либерия) занимает место за столом Совета.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-испански): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня.

Совет Безопасности проводит заседание в соответствии с пониманием, достигнутым на его предыдущих консультациях.

У членов Совета имеется доклад Генерального секретаря по Либерии, документы S/26422 и S/26422/Add.1.

У членов Совета также имеется документ S/26477, в котором содержится текст проекта резолюции, подготовленного в ходе предыдущих консультаций Совета.

Я хотел бы привлечь внимание членов Совета к следующим изменениям, которые следует внести в проект резолюции, содержащейся в документе S/26477 в предварительном виде. В последнем пункте преамбулы и в пункте 10 постановляющей части слово "общие" нужно заменить словом "законодательные"; и в постановляющей части пункта 8 слово "в сочетании" нужно заменить словом "одновременно".

Первый оратор в списке - представитель Либерии, которому я предоставляю слово.

Г-н БУЛЛ (Либерия) (говорит по-английски): Делегация Либерии тепло поздравляет Вас с назначением на пост Председателя Совета в этом месяце и выражает удовлетворение по поводу эффективного выполнения своих обязанностей. Я также хотел бы выразить признательность моей делегации послу М. Олбрайт из Соединенных Штатов Америки за ее умелое руководство работой Совета в августе месяце.

Моя делегация приветствует и глубоко признательна Генеральному секретарю за его всеобъемлющий доклад (S/26422 и Add.1) от 9 сентября 1993 года о положении в Либерии, который был представлен в соответствии с пунктом 3 резолюции Совета Безопасности 856 (1993) об учреждении Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ). Доклад Генерального секретаря свидетельствует о его постоянной приверженности мирному урегулированию либерийского конфликта, а также отражает его желание осуществить принципы, закрепленные в его докладе "Повестка дня для мира".

С подписания Соглашения Котону 25 июля 1993 года сторонами либерийского конфликта не отмечалось серьезных нарушений положений этого Соглашения. Большинство политических положений Соглашения, включая выборы переходного Государственного совета, состоящего из пяти членов, выполнено, и либерийцы надеются, что мир уже не за горами. Однако относительное отсутствие конфликта в стране не следует принимать за необратимость мирного процесса. Наоборот, положение в Либерии все еще не урегулировано. Решающие военные положения Соглашения Котону относительно сбора, разоружения и демобилизации комбатантов еще не осуществлены.

Пока комбатанты будут вооружены, положение в стране будет по-прежнему непредсказуемым. Именно поэтому моя делегация приветствует предложение Генерального секретаря о скорейшем начале процесса разоружения. Это позволило бы учредить временное правительство, которое в соответствии с Соглашением Котону должно заседать одновременно с началом процесса разоружения. Развертывание некоторых членов передовой группы МНООНЛ в соответствии с резолюцией Совета Безопасности 856 (1993) является важной мерой укрепления доверия. Поэтому очень важно, чтобы остальные члены МНООНЛ были развернуты как можно скорее.

Разоружение комбатантов будет значительно ускорено в результате размещения дополнительных войск для усиления Группы военных наблюдателей (ЭКОМОГ) Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС). Как отмечается в докладе Генерального секретаря, финансирование дополнительных войск, среди прочего, будет зависеть от добровольных взносов государств-членов в Целевой фонд. Моя делегация хотела бы присоединиться к просьбе, которая уже была высказана Генеральным секретарем государствам-членам о внесении щедрых взносов в Целевой фонд. Действительно, подобные взносы будут крайне важными для осуществления репатриации, восстановления страны, демобилизации и избирательного процесса во временных рамках, отведенных для проведения законодательных и президентских выборов в марте 1994 года.

Народ Либерии более трех с половиной лет живет в условиях гражданской войны. Благодаря усилиям Экономического сообщества западноафриканских государств и при поддержке Организации африканского единства (ОАЕ) и Организации Объединенных Наций либерийцы в настоящий момент участвуют в процессе, который приведет к национальному примирению, восстановлению страны и учреждению должным образом избранного правительства в стране.

В докладе Генерального секретаря определена поддержка международного сообщества: взносы в Целевой фонд и постоянное предоставление гуманитарной помощи, которые будут дополнять решительные усилия либерийского народа по обеспечению мирного урегулирования либерийского конфликта.

Признавая, что мирные перемены в Либерии в конечном итоге будут зависеть от самих либерийцев, моя делегация призывает членов Совета Безопасности и международное сообщество оказывать необходимую помощь и поддержку, которые столь важны для всеобъемлющего мирного урегулирования конфликта.

В этой связи я хотел бы воспользоваться случаем, чтобы заявить о признательности моего правительства тем странам, которые уже откликнулись на призыв

Генерального секретаря. Моя делегация всецело поддерживает доклад Генерального секретаря и проект резолюции, который сейчас рассматривается в Совете. Приняв эту резолюцию, Совет будет выполнять свой мандат в соответствии с главой VIII Устава Организации Объединенных Наций. Кроме того, поддерживая этот проект резолюции, Совет сделает решительный шаг в поддержании мира, установлении мира и наблюдении за соблюдением мира вместе с субрегиональной организацией, которая начала этот процесс.

Прилагая все усилия для обеспечения успешного выполнения задач МНООНЛ, Совет тем самым может стать примером для дальнейшего сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и другими субрегиональными организациями.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-испански): Я благодарю представителя Либерии за его добрые слова в мой адрес.

Насколько я понимаю, Совет готов перейти к голосованию по проекту резолюции, находящемуся на его рассмотрении с внесенными устными поправками в его предварительной форме. Если не будет возражений, я буду считать, что дело обстоит именно так.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Прежде чем поставить проект резолюции на голосование, я предоставлю слово тем членам Совета, которые хотели бы выступить с заявлением до голосования.

Г-н ОЛХАЙЕ (Джибути) (говорит по-английски): Моя делегация вновь хотела бы выразить свою признательность Генеральному секретарю за его своевременный и информативный доклад, касающийся ситуации в Либерии.

Миссия по планированию операции, направленная в прошлом месяце для сбора информации до предполагаемого создания Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ), как представляется, выполнила свою задачу. На основе результатов этого первоначального визита в распоряжении имеется достаточная база данных для формирования основы структуры МНООНЛ.

Эта миссия создает важный прецедент для Организации Объединенных Наций, прецедент миротворческой миссии, созданной после другой миссии, которая уже существует при помощи другой организации. Следовательно, вопросы координации, командования и ответственности являются важными вопросами и потребуют тщательного контроля и оценки. Поддерживающая, но независимая роль Организации Объединенных Наций нуждается в гарантии, особенно там, где военные действия могут возобновиться и требуются миротворческие усилия в отношении одной из сторон. Мы должны также быть уверены, что должные меры будут приняты для защиты персонала Организации Объединенных Наций и предоставления ему возможности беспрепятственно осуществлять их задачи.

Представляется, что Экономическое сообщество государств Западной Африки (ЭКОВАС), которое проделало отличную работу к этому времени для урегулирования этого кризиса, полно решимости в своем желании урегулировать этот конфликт и создать представительное избранное правительство. Поэтому представляется, что развертывание МНООНЛ является критически важным для всего процесса, набирающего обороты. Поэтому мы приветствуем быстроту, с которой эта миссия была организована и введена в действие. Я надеюсь, что это продемонстрирует либерийцам нашу приверженность мирному процессу и возвращению к нормальной жизни. Затем мы сможем

оказать поддержку новому Совету государств, состоящему из пяти членов, для принятия необходимых шагов для завершения процесса разоружения и демобилизации и для организации комиссии для проведения этих важных выборов.

В то время, когда мы сосредоточиваем свое внимание на политическом урегулировании, мы с удовлетворением отмечаем, что не остается без внимания тяжелая судьба многих либерийских беженцев и перемещенных лиц, а также необходимость оказания гуманитарной помощи. Рассмотрение этих вопросов получит безотлагательную поддержку населения и облегчит переход к новой фазе жизни в Либерии. Рядовые либерийцы незаслуженно страдают в этом конфликте и требуют к себе самого пристального внимания.

Развертывание МНООНЛ является ключевым фактором в справедливом распределении гуманитарной помощи. Мы поддерживаем шаги Генерального секретаря, предпринятые для создания трастового фонда для покрытия ряда жизненно важных процессов и деятельности и его призыв к государствам-членам делать взносы в соответствии с графиком, установленным для выполнения различных задач.

Сейчас Организация Объединенных Наций стала более мудрой и представляет те шаги, которые необходимо предпринять для продвижения по дороге к миру и урегулированию. Всегда существуют трудности и неопределенность, однако Организация Объединенных Наций, по-видимому, с определенной тщательностью оценила либерийскую ситуацию, и шансы на настоящий момент на урегулирование, основанные на действиях противоборствующих сторон в Либерии и Котону, представляются довольно обнадеживающими.

Поэтому моя делегация поддерживает проект резолюции, находящийся на нашем рассмотрении, о создании МНООНЛ на период в семь месяцев под управлением Генерального секретаря через его Специального представителя.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-испански): Сейчас я ставлю на голосование проект резолюции, содержащийся в документе S/26477 с внесенными в него устными поправками в его предварительной форме.

Голосование проводится поднятием руки.

Голосовали за: Бразилия, Кабо-Верде, Китай, Джибути, Франция, Венгрия, Япония, Марокко, Новая Зеландия, Пакистан, Российская Федерация, Испания, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Венесуэла

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-испански): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции с устными поправками в его предварительной форме принят единогласно в качестве резолюции 866 (1993).

Сейчас я предоставляю слово тем членам Совета, которые хотели бы выступить с заявлением после голосования.

Г-н ХИКС (Соединенные Штаты Америки) (говорит по-английски): Как известно Совету, Соединенные Штаты связаны с Либерией долгими историческими узами и очень внимательно следят за событиями, происходящими там. Поэтому мы с удовлетворением принимаем участие в действиях международного сообщества в поддержку Соглашения, достигнутого между сторонами в Котону, о том, чтобы отложить в сторону оружие и двигаться вместе к мирному урегулированию этого трагического конфликта, в течение последних лет навлекшего такие страдания на их народы.

Резолюция, только что принятая Советом Безопасности, должна помочь создать климат, необходимый для успешного укрепления доверия, столь жизненно необходимого для успешного осуществления мирного соглашения.

Роль Группы наблюдателей (ЭКОМОГ) Экономического сообщества государств Западной Африки (ЭКОВАС) будет центральной. Мы верим, что соответствующая и должная координация между всеми уровнями командования ЭКОМОГ и Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) позволит обеим группам действовать дополняющим образом, предусмотренным Советом и сторонами Соглашения. Прецедент, созданный здесь в результате операций, проведенных рука об руку Организацией Объединенных Наций и региональной группой, может отразиться на других районах, где происходят конфликты, которые, возможно, могут быть преодолены аналогичным образом, если мир увидит, как это эффективно осуществилось в Либерии.

Позвольте мне воспользоваться этой возможностью и вновь заверить страны, которые мужественно предоставляют контингенты своих войск и стремятся помочь Либерии выйти из этого кризиса, что правительство Соединенных Штатов готово помочь им в их усилиях.

В заключение я хотел бы подчеркнуть важность быстро приступить к процессу приостановления военных действий и демобилизации, что позволит Государственному совету начать свою работу.

Г-н МЕРИМЕ (Франция) (говорит по-французски): Я испытываю огромное удовлетворение в связи с тем, что моя делегация проголосовала за эту резолюцию. Она свидетельствует о решимости международного сообщества выполнить мирное соглашение в стране, раздираемой войной, и создает силы Организации Объединенных Наций, призванные в соответствии с главой VIII Устава работать в тесном сотрудничестве с региональной организацией.

Это является одним из первых примеров совместной операции по поддержанию мира и может послужить в качестве прецедента, если успешно завершится. Поэтому мы будем особенно внимательно следить за тем, как разворачиваются эти события. Миссия наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) полностью выполнит свою задачу наблюдения и контроля за выполнением Соглашения, заключенного в Котону, в то время как первостепенная ответственность за фактическое выполнение положений Соглашения ложится на Группу наблюдателей (ЭКОМОГ) Экономического сообщества государств Западной Африки (ЭКОВАС).

Мы ожидаем, что африканские страны и члены Организации африканского единства, в частности, как можно быстрее окажут содействие укреплению ЭКОМОГ. Франция также призывает либерийские стороны добросовестно выполнить свои обязательства, раз и навсегда отказаться от насилия и в подлинном духе национального примирения подготовиться к выборам в феврале и марте 1994 года, которые выведут эту страну на дорогу мира, стабильности и демократии.

Для достижения этой цели Франция призывает стороны безотлагательно начать процесс отвода войск, разоружения и демобилизации. Я хотел бы вновь сказать о той огромной важности, которую мы придаем предоставлению помощи гражданскому населению, и призываю все заинтересованные стороны облегчить предоставление такой помощи.

В заключение я выражаю надежду, что осуществление операции по поддержанию мира в Руанде получит такое же внимание Совета.

Сэр ДЭВИД ХАННЭЙ (Соединенное Королевство): Резолюция, которую только что утвердил Совет, является еще одним важным шагом на пути осуществления условий Соглашения, достигнутого Экономическим сообществом западноафриканских государств (ЭКОВАС) в Котону 25 июля при активном содействии ЭКОВАС и Организации Объединенных Наций и их специальных представителей.

Создание Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) по условиям этой резолюции приближает перспективы достижения прочного мира в Либерии и разрешение конфликта, за который было так дорого заплачено. Более 150 тыс. людей погибло, насчитываются сотни тысяч перемещенных лиц, более того конфликт имел дестабилизирующие последствия для стран региона в целом, в частности для Сьерра-Леоне. В этом плане мы приветствуем решение в резолюции, что МНООНЛ должна осуществлять функции мониторинга на границах Либерии с ее соседями, в особенности со Сьерра-Леоне.

МНООНЛ станет первым примером миротворческой миссии Организации Объединенных Наций, предпринятой в сотрудничестве с миссией, созданной региональной организацией. Это свидетельствует об эффективном, творческом подходе к уже существующему сотрудничеству между Организацией Объединенных Наций и ЭКОВАС.

МНООНЛ будет продолжать работать в сотрудничестве с Группой военных наблюдателей (ЭКОМОГ) Экономического сообщества западноафриканских государств. Их роли будут различными, но взаимодополняющими. От тесного сотрудничества и полной координации действий между двумя организациями будет зависеть успех операции. Поэтому мы приветствуем тот факт, что в резолюции подробно излагается мандат МНООНЛ, вписывающийся в рамки мандата ЭКОМОГ. Заслуживает внимания намерение Генерального секретаря заключить официальное соглашение с ЭКОВАС, определяющее роли и полномочия двух органов. Мы надеемся, что такое соглашение будет достигнуто в ближайшее время и будет способствовать скорейшему развертыванию миссии наблюдателей.

По мнению моего правительства, для эффективного функционирования МНООНЛ и для безопасности его персонала необходимо продолжать сотрудничество, на которое пошли стороны, подписавшие соглашение в Котону. Нынешнее соглашение о прекращении огня должно неукоснительно соблюдаться. Важно постоянно подчеркивать необходимость того, что стороны, втянутые в конфликт, воспользовались шансом для достижения мира. Множество таких шансов было упущено в прошлом.

Резолюция приветствует также учреждение Генеральным секретарем Целевого фонда для оказания помощи ЭКОМОГ и осуществления других важных целей. Мы призываем государства - члены Организации Объединенных Наций позитивно отнестись к вопросам

(Сэр Дэвид Ханнэй)

поддержки Целевого фонда. Со своей стороны мы рассматриваем возможность оказания наилучшим образом помощи Либерии в деле мира и будем продолжать оказывать гуманитарную помощь страдающему народу. Мы выделили 8,5 млн. фунтов начиная с 1990 года.

В заключение, резолюция совершенно справедливо призывает к неукоснительному соблюдению графика выборов, назначенных на 1994 год. Конечно, нельзя недооценивать важность соблюдения подобного графика, но при проявлении гибкости и доброй воли такого соглашения можно достичь. И чем скорее пройдут свободные выборы, тем скорее народ Либерии сможет начать новую жизнь в условиях мира.

Г-н ХАТАНО (Япония) (говорит по-английски): Моя делегация с удовлетворением отмечает, что с момента подписания в Котону мирного соглашения достигнут прогресс в деле восстановления мира в Либерии. Совет государств, представляющий все три либерийские стороны, уже создан, и развернута миссия Организации Объединенных Наций. Теперь пришел час учредить новую Миссию наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) для осуществления мирных договоренностей.

МНООНЛ является уникальной в том плане, что станет примером первой миссии, предпринятой Организацией Объединенных Наций в сотрудничестве с силами по поддержанию мира, которые уже были созданы региональной организацией, Экономическим сообществом западноафриканских государств (ЭКОВАС). Очень важно добиваться обеспечения тесной координации между МНООНЛ и Группой военных наблюдателей (ЭКОМОГ) и четко распределить роли и полномочия каждой из сторон в деле осуществления мирного соглашения.

Япония отмечает, что в соответствии с мирным соглашением ЭКОМОГ несет первостепенную ответственность за осуществление положений соглашения, а МНООНЛ занимается мониторингом процедур для беспристрастного осуществления положений настоящего соглашения.

Я согласен с мнением Генерального секретаря относительно того, что успешное осуществление мирного соглашения будет поставлено под угрозу, если не будут развернуты дополнительные войска или если раньше времени будут выведены войска ЭКОМОГ. Таким образом, мы согласны с идеей наращивания войск до 4 000 человек и призываем африканские страны выделить дополнительные войска.

Я хочу подчеркнуть, что мирный процесс должен продвигаться вперед в соответствии с графиком, изложенным в мирном соглашении. Иными словами, выборы должны быть проведены в феврале-марте 1994 года. Поскольку процесс уже отстает от графика, мы настоятельно призываем все стороны в Либерии продемонстрировать свою

политическую волю, направленную на незамедлительное осуществление соглашения. Важно, чтобы ЭКОМОГ быстрее начал процесс разоружения задолго до начала развертывания сил ЭКОМОГ и МНООНЛ.

В заключение, я считаю, что следует сказать, что жизнеспособность МНООНЛ и всех других операций по поддержанию мира зависит от безопасности персонала Организации Объединенных Наций. Япония приветствует намерения ЭКОМОГ обеспечить безопасность наблюдателей МНООНЛ и призывает все стороны принять все необходимые меры для укрепления безопасности персонала МНООНЛ и тех, кто занят оказанием гуманитарной помощи.

Г-н ди АРАУЖУ КАСТРО (Бразилия) (говорит по-английски): Резолюция, только что принятая Советом, является очень важной. Мирное соглашение, подписанное в Котону в июле либерийскими сторонами, принесло новые обоснованные надежды на мирное урегулирование кризиса в Либерии, кризиса, который привел к огромным потерям и неисчислимым страданиям народа этой африканской страны южноатлантического региона.

Появился шанс на достижение мира в Либерии, и мы не должны его упустить. Принимая сегодня решение, содержащееся в резолюции 866 (1993), Совет Безопасности демонстрирует, что Организация Объединенных Наций полностью осознает необходимость добиваться успешного разрешения этого процесса и готова вносить свой вклад в усилия, которые уже предпринимаются африканскими странами, являющимися соседями Либерии.

Мы поддерживаем рекомендации Генерального секретаря относительно учреждения Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) в соответствии с резолюцией 866 (1993).

Оказывая помощь в деле контроля за соблюдением достигнутого в Котону соглашения, МНООНЛ вносит решающий вклад в деятельность Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) и Группы военных наблюдателей (ЭКОМОГ). Четкие мандаты двух операций четко объединены одной целью: восстановление мира, безопасности и стабильности в Либерии.

Это тот случай, когда были созданы новые условия сотрудничества Организации Объединенных Наций и региональной организации. Мы убеждены в важности такого сотрудничества при четко определенных ролях для каждой организации в соответствии с правилами и процедурами.

Важность задач МНООНЛ четко вырисовывается. Контроль за прекращением огня и другими аспектами мирного соглашения, в частности за осуществлением эмбарго на

(Г-н ди Араужу Кастру, Бразилия)

вооружения и за размещением, разоружением и демобилизацией войск, а также наблюдение за процессом выборов и другая деятельность, бесспорно, внесут неоценимый вклад в усилия либерийского народа по достижению национального примирения и создания новой базы, на основе которой можно будет приступить к процессу национального развития.

Бразилия уделяет огромное внимание вопросам соблюдения норм международного гуманитарного права. Нас ужасают сообщения о серьезных нарушениях этих норм в ходе конфликта в Либерии, и мы понимаем, что соблюдение этих гуманитарных требований станет краеугольным камнем этого мирного процесса. Сюда необходимо включить - мы подчеркиваем необходимость этого - строгое соблюдение правил обеспечения безопасности персонала Организации Объединенных Наций и рабочих Либерии.

(Г-н ди Араужу Кастру, Бразилия)

Я хочу выразить признательность и поддержку работе, проделанной Генеральным секретарем и его специальным представителем в Либерии г-ном Тревором Гордон-Сомерсом. Их усилия, а также пристальный контроль над ситуацией со стороны Совета Безопасности будут и впредь играть решающую роль в обеспечении успеха в мирном процессе, целью которого является проведение демократических выборов в марте 1994 года. Мы надеемся, что эти выборы откроют новую эру мира и развития для народа Либерии.

Г-н ЛИ Чжаосин (Китай) (говорит по-китайски): Мирное соглашение, подписанное в Котону, породило новую надежду на окончание гражданской войны и восстановление мира и безопасности как в Либерии, так и в субрегионе Западной Африки. Это стало возможным благодаря согласованным усилиям различных либерийских сторон, Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС), Организации африканского единства (ОАЕ) и Организации Объединенных Наций. За это мы хотели бы выразить им свою благодарность и признательность.

Мы с удовлетворением отмечаем, что различные либерийские стороны приступили к осуществлению Мирного соглашения, подписанного в Котону, что были созданы либерийское национальное переходное правительство и Совместный комитет по контролю за выполнением условий прекращения огня, состоящий из представителей трех либерийских сторон, Группы военных наблюдателей (ЭКОМОГ) Экономического сообщества западноафриканских государств и Организации Объединенных Наций, и что в Монровию прибыли некоторые члены передовой группы военных наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии. Это, безусловно, продвинет вперед мирный процесс в Либерии.

Мы надеемся, что конфликтующие стороны в Либерии будут в полном объеме сотрудничать с ЭКОВАС, примут практические и эффективные меры и будут строго соблюдать Мирное соглашение и соответствующие резолюции Совета Безопасности, с тем чтобы внести вклад в дело скорейшей реализации национального примирения и установления национального мира. В этой связи делегация Китая поддерживает рекомендации Генерального секретаря по учреждению Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) и голосовала в поддержку только что принятой резолюции.

Г-н МАККИННОН (Новая Зеландия) (говорит по-английски): Эта резолюция создает важный прецедент для сотрудничества Организации Объединенных Наций с региональными организациями. Мы воздаем должное работе Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) и Организации африканского единства (ОАЕ).

(Г-н Маккиннон, Новая Зеландия)

В этом мирном процессе страны региона играют важную и ответственную роль. Мы ожидаем, что и другие африканские государства совместно с Организацией Объединенных Наций и ЭКОВАС примут участие в установлении прочного мира в Либерии.

Новая Зеландия весьма удовлетворена тем, что в этой резолюции четко и ясно определяется роль Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций. В частности, моя делегация приветствует тот факт, что в данной резолюции также четко изложены мандат и вопросы командования и контроля.

Моя делегация также удовлетворена тем, что важное место в резолюции занимает вопрос безопасности персонала Организации Объединенных Наций.

Мы сердечно приветствуем решение либерийских сторон о создании переходного правительства. Мы настоятельно призываем их как можно быстрее выработать механизмы, способствующие политическому примирению и проведению выборов.

Мы подчеркиваем важность положений Соглашения, достигнутого в Котону, в отношении разоружения и демобилизации. Недавние примеры истории в других странах показывают, что могут последовать катастрофические последствия, если не будут осуществлены обязательства по разоружению и демобилизации. Совет Безопасности будет оказывать пристальное внимание этому аспекту.

Мы также очень хорошо понимаем и те трудности, которые война создает для соседних с Либерией государств. Мы удовлетворены тем, что в резолюции учитывается и этот момент.

И наконец, моя делегация тепло приветствует возобновление доставки гуманитарной помощи во все части страны.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-испански): Список ораторов исчерпан.

Таким образом, Совет Безопасности закончил рассмотрение данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 17 час. 25 мин.